

EL COMPORTAMIENTO URBANO DE LOS MIGRANTES ARABES EN CHILE

LORENZO AGAR CORBINOS *

ABSTRACT

The article analyzes the locational behaviour of arab immigrants in Santiago de Chile. The location of economic activity and family ties are studied as variables explaining internal migrations of these groups within the city.

Los primeros migrantes árabes provenientes de Palestina, Siria y el Líbano llegaron a Chile a fines del siglo XIX. El 56,82% de los inmigrantes residentes en Chile en el año 1941 ¹ llegaron en los primeros veinte años de este siglo. Hasta 1940, puede decirse que la inmigración árabe en Chile tiene carácter masivo, observándose eso sí diferencias en el ritmo inmigratorio por nación de origen, vinculado estrechamente a la variación en intensidad de los diferentes factores expulsivos en el área de la emigración.

La inmigración continúa, aunque muy disminuida, hasta los años sesenta, para ser prácticamente inexistente después de esta fecha.

No puede hablarse de una sola causa explicativa del fenómeno migratorio levantino que nos interesa. Varios son los factores de expulsión que generan una coyuntura propicia a su desplazamiento hacia otras áreas territoriales.

Por una parte, encontramos un factor de tipo político-económico relacionado con las disputas y posterior reparto, por parte de Francia e Inglaterra, de los territorios de origen pertenecientes hasta la primera Guerra Mundial al Imperio Otomano; en el caso específico de Palestina, se agrega la progresiva colonización de esta tierra por inmigrantes judíos procedentes de Europa, financiados y alentados por las potencias occidentales ².

* El autor, sociólogo de la Universidad de Paris, VIII, alumno de nuestro Instituto, obtuvo con el trabajo que origina este artículo el grado de Magister en Planificación Urbana y Regional del Instituto de Estudios Urbanos de la Pontificia Universidad Católica de Chile.

¹ Ahmad Hassan Mattan: Guía Social de la Colonia Arabe en Chile (Siria, Palestina, Libanesa). Ahues Hnos., Stgo., Chile, 1941. Los datos que se entregarán a lo largo de este artículo para el año 1941 son el fruto de un trabajo de elaboración, clasificación y relación de la información (del jefe de familia en lo que respecta a su lugar de origen, año de llegada, actividad laboral y localización espacial) realizada por el autor para esta investigación.

² En el periodo 1921-1931, el 44,95% de la población árabe inmigrante provenía de Siria y el 38,89% de Palestina. En el periodo 1930-1941 la proporción cambia diametralmente, ya

De este modo, estos territorios hacen su entrada al sistema económico mundial, produciéndose, pues, una perturbación en la economía y modo de vida lugareño, convirtiendo a los pobladores de menores ingresos en migrantes potenciales. Estos se desempeñaban básicamente en actividades comerciales y artesanales de pequeña envergadura y, en algunos casos, poseían pequeños predios agrícolas, siendo la característica de trabajador independiente común a todos ellos. Por otra parte, apreciamos un factor expulsivo de tipo religioso. Debido a la opresión y discriminación del Imperio Otomano hacia la comunidad cristiana y a los permanentes conflictos entre dicha comunidad y la mayoría musulmana, los cristianos fueron más propensos a migrar que otras comunidades religiosas de la misma región. Razón por la cual la inmensa mayoría de los inmigrantes árabes que llegaron a Chile eran cristianos y mayoritariamente ortodoxos.

Ahora bien, tanto la variable expulsiva de orden político-económico como la de origen religioso forman parte de las condiciones objetivas negativas en Los lugares de origen; sin embargo, ambos factores deben ser considerados en conjunto con las condiciones de vida de los migrantes y el tipo de actividad que desempeñaban en sus pueblos de origen, puesto que ninguna de estas variables se basta por sí sola para explicar el fenómeno migratorio.

Puede concluirse, en definitiva, que la interacción entre las condiciones objetivas negativas en el área de origen y el deseo individual de mejorar el nivel de vida conforman la gran causa determinante de la migración cristiano-árabe proveniente de Oriente Medio. Con el fin de completar el panorama global del proceso migratorio es indispensable precisar cuáles fueron los elementos de atracción que tuvieron mayor incidencia en la decisión de migrar toda vez que los factores expulsivos, si bien determinan los lugares de origen de un movimiento migratorio, no explican por sí solos la orientación espacial que éstos toman. Son los factores de atracción quienes determinan, pues, la direccionalidad de estos flujos³.

Si bien la situación económica internacional en el período en estudio marca la pauta direccional en primera instancia de los migrantes⁴, es en definitiva la interacción entre los primeros inmigrantes en el área de destino y los pobladores más propensos a migrar en el área de origen, junto a la evaluación recíproca de los elementos negativos (factores expulsivos) en el lugar de origen y los elementos positivos (factores atractivos) en el lugar de destino, lo que constituye el mecanismo de decisión central del fenómeno migratorio en estudio y determina, en última instancia, la direccionalidad específica de los migrantes en el período de inmigración masiva.

La característica migratoria, ligada preponderantemente al factor de atracción relacionado con los canales familiares y laborales, determina en gran

que el 46,55% son de origen palestino y el 31,04% son de origen sirio. Se pudo apreciar que el aumento en intensidad de una de las variantes expulsivas —la ascendente inmigración judía en Palestina— alteró la composición por nación de origen de la población árabe inmigrante en Chile.

³ Paul Singer: "Migraciones internas. Consideraciones teóricas sobre su estudio". Consejo Latinoamericano de Ciencias Sociales. Serie de Población, 1972.

⁴ Recordemos que la elección del Continente Americano como zona de destino durante el Siglo XIX y comienzos del Siglo XX encuentra su fundamento en la escasez del elemento humano en América en contrapartida de la presión demográfica que afecta a los países europeos, suscitando y fundamentando la elección de este Continente como zona de destino de los flujos migrantes internacionales en este período.

medida la orientación económica y espacial de la población árabe en nuestro país.

EL COMPORTAMIENTO ECONÓMICO Y ESPACIAL DE LOS MIGRANTES ÁRABES EN CHILE Y SANTIAGO

El bajo índice de primacía que presentaba Santiago junto al alto grado de urbanización de las ciudades chilenas en el período de la inmigración masiva árabe posibilitó en alguna medida la extensión espacial de los inmigrantes de esta colonia a todo el territorio nacional ⁵.

En 1941 el 37,68% de la población árabe ⁶ se encuentra localizada en Santiago, mientras que sólo el 19,08% de la población nacional para ese año residía en Santiago. Si bien el porcentaje mayoritario de población árabe se concentra en Santiago, el 62,32% restante no tiene otros puntos de localización preferencial, sino que se dispersan a través de todo el territorio nacional. Es interesante destacar que la concentración en Santiago de los inmigrantes árabes presenta variación según sea la pertenencia a determinada nación de origen.

CUADRO N° 1

FAMILIAS INMIGRANTES EN SANTIAGO EN RELACION AL TOTAL DE FAMILIAS INMIGRANTES POR NACION DE ORIGEN

	FAMILIAS CHILE	FAMILIAS STGO.	% concentración en Santiago
Nación de origen	(N)	(N)	
Palestinos	1.206	439	36,40
Sirios	706	405	57,37
Libaneses	448	110	24,55
TOTAL	2.360	954	40,42

Fuente: Elaboración de datos, Guía 1941, op. cit.

Pudo comprobarse un orden decreciente de localización en Santiago por grupo migratorio, según la existencia de uno o varios puntos importantes de expulsión y las características regionales de los mismos.

Es así como el mayor porcentaje de familias árabes que viven en Santiago, en relación al total nacional del grupo migratorio, proviene de Siria (57,37%).

⁵ Antes del comienzo del desarrollo industrial y a diferencia de otras naciones latinoamericanas —donde existía una elevada concentración de las grandes ciudades sin integración en una red urbana— Chile se caracterizó por presentar una urbanización muy temprana y poco concentrada en sus ciudades. Es así como en 1907, sólo poco más del 10% de la población total residía en Santiago. En 1930 la concentración en Santiago aumentó a un 16%, en Guillermo Geisse y M. "Urbanización e Industrialización en Chile". EURE, Vol. V. N° 15, CIDU-IPU, Universidad Católica de Chile, julio 1978, Santiago de Chile.

⁶ Inmigrantes y sus descendientes.

Del total de inmigrantes sirios, el 45,60% proviene de un solo pueblo, Homs, que además tiene características urbanas más acentuadas que los demás puntos importantes de expulsión. Otra fuente confirma este hecho al señalar que el 64% aproximadamente de los sirios en el año 1952 residían en Santiago⁷.

Luego, tenemos que sólo el 36,40% de los inmigrantes palestinos reside en Santiago en 1941. En este caso, dos pueblos, Belén y Bet-Jala, aportan el 70,23% del total de los inmigrantes palestinos. Es decir, existen dos puntos de origen importantes en vez de uno, como era el caso de Homs. Además otra razón de esta baja relativa de concentración en Santiago puede deberse a la vocación más bien agrícola que urbana de los pueblos más importantes de expulsión de Palestina. En el caso de los palestinos, el 38,80% en 1952 residía en Santiago, lo cual corrobora ciertamente lo dicho anteriormente⁸.

En cuanto a los libaneses, existe una gran dispersión en los lugares de origen. Vienen de diversos pueblos, lo que queda proyectado en la dispersión a través del país, ya que, como muestra el cuadro N° 1, sólo el 24,55% reside en el año 1941 en Santiago.

Con el fin de establecer una comparación entre el comportamiento espacial de los inmigrantes árabes y los inmigrantes europeos habría que señalar que en el año 1952 la media de concentración en Santiago de las diferentes colonias europeas era de 67%⁹.

Como veíamos anteriormente, para este mismo año el 64% de los sirios residía en Santiago, lo cual muestra un comportamiento similar a la media del resto de los inmigrantes europeos. Sin embargo, en el caso de los palestinos, en 1952 vivían en Santiago el 38,8%, lo que es un comportamiento espacial menos concentrado en la capital, comparado con el resto de la inmigración europea y también de la inmigración proveniente de Siria. En el caso de los libaneses, se acentúa notoriamente la dispersión territorial. No existen datos de la concentración en Santiago de población libanesa para 1952, pero si consideramos que la variación de la localización en Santiago de sirios y palestinos entre 1941 y 1952 es mínima, podemos pensar que tampoco varió significativamente en un caso de los libaneses.

Una de las hipótesis teóricas de Raveinstein, que dice relación con la concentración en los centros más importantes de acuerdo a la mayor distancia entre los lugares de origen y destino de la migración¹⁰, se cumple cabalmente en el caso de los inmigrantes europeos, sirios y en menor medida palestinos, si bien el grupo migratorio proveniente de el Líbano muestra un comportamiento espacial diferente de los otros inmigrantes europeos y árabes. Con todo, es necesario recordar que en 1940 el 19,08% de la población nacional se encontraba en Santiago, mientras que el 24,55% de la población libanesa se localizaba también en Santiago, evidenciando que también en esta hipótesis de Raveinstein la excepción hace la regla.

⁷ Andrés Sanfuentes: La influencia de los árabes en el desarrollo económico de Chile, Memoria de Título, Facultad de Economía, U. de Chile.

⁸ Andrés Sanfuentes: *op. cit.*

⁹ Andrés Sanfuentes: *op. cit.*

¹⁰ E. G. Raveinstein, The Laws of Migration in journal of the Royal Statistical Society, N° XLVIII- junio 1885.

Veamos a continuación primeramente cuál fue la orientación espacial de ese 62,32% de inmigrantes árabes que se encontraban en el año 1941 localizados fuera de Santiago.

El siguiente cuadro entrega datos de algunas provincias acerca de la orientación locacional de la población árabe y cifras comparativas entre la localización de esta colonia en determinados poblados urbanos y la importancia de éstos a nivel nacional.

C U A D R O N^o 2
LOCALIZACIÓN ESPACIAL DE LAS FAMILIAS ARABES EN
ALGUNAS PROVINCIAS DE CHILE

Provincia y ciudades	(N) 1940 Población Urbana	(N) 1941 Familias Arabes	% Población Urbana res- pecto pobla- ción urbana País ²	% Familias Arabes Respecto total de Familias en el País ³
Provincia <i>Coquimbo</i>				
La Serena (C. P.) ¹	21.742	44	1,26	2,36
Coquimbo	18.863	29	1,09	1,56
Ovalle	14.807	47	0,86	2,52
Illapel	6.085	23	0,35	1,23
Combarbalá	2.112	10	0,12	0,54
Provincia <i>Aconcagua</i>				
San Felipe (C. P.)	13.168	31	0,76	1,66
Los Andes	12.409	25	0,77	1,34
Catemu	3.093	10	0,18	0,54
Provincia <i>Valparaíso</i>				
Valparaíso (C. P.)	209.945	92	12,19	4,93
Viña del Mar	65.916	40	3,83	2,14
Quillota	17.232	28	1,00	1,50
Calera	8.426	23	0,49	1,23
Provincia <i>Colchagua</i>				
S. Fernando (C. P.)	14.419	12	0,84	0,64
S. Vicente	4.264	25	0,25	1,34
Sta. Cruz	2.132	14	0,12	0,75
Provincia <i>Bío-Bío</i>				
Los Angeles (C. P.)	20.979	35	1,22	1,88
Nacimiento	2.815	10	0,16	0,54
Mulchén	6.829	18	0,40	0,97
Provincia <i>Cautín</i>				
Temuco (C. P.)	8.828	21	0,51	1,13
Lautaro	7.280	16	0,42	0,86
Loncoche	5.109	13	0,30	0,70

Fuente: Para la población urbana de las ciudades chilenas se consultó: Carlos Hurtado Ruiz-Tagle: "Concentración de Población y Desarrollo Económico -el caso chileno-". Universidad de Chile, Instituto de Economía, Santiago de Chile, 1966.

1 (C. P.) Capital de Provincia.

2 Exceptuando Santiago.

3 Exceptuando Santiago. Sólo se consideraron aquellas ciudades en donde habitaban a lo menos diez familias árabes. La muestra corresponde al 67% de las familias que vivían en 1941 fuera de Santiago.

Al cotejar la columna que muestra el porcentaje de población urbana de determinada ciudad en relación al total de la población urbana nacional, exceptuando la ciudad de Santiago, con la columna en que se hace la misma operación con las familias árabes, se puede apreciar notoriamente que la población árabe que no se concentró en Santiago se dispersó a través del territorio entero, no sólo a los núcleos urbanos secundarios del país —representados por las capitales de provincias—, sino que se localizó alternativamente más bien en ciudades de rango medio.

No obstante, esta característica no explica por sí sola la alta dispersión de la población árabe localizada fuera de Santiago, ya que otras colonias europeas se concentraron en determinadas ciudades del país, respondiendo prioritariamente a su vocación económica. La actividad comercial ambulatoria (la cual ya conocían, e incluso realizaban en sus lugares de origen) y que desarrollaron en un principio en nuestro país constituye una variable explicatoria de singular importancia de esta alta dispersión territorial.

Todas las fuentes consultadas y las entrevistas realizadas a los inmigrantes coinciden en señalar que la primera etapa comercial que caracterizó al inmigrante árabe fue la *venta ambulante*. Tanto en Santiago como en provincia, el primer quehacer laboral fue la compraventa móvil de las más variadas y diversas mercancías¹¹.

Si bien los migrantes pudieron haberse instalado en un principio en ciudades principales a nivel de provincia, el factor de localización que luego predominó por su trabajo de compraventa fue la búsqueda de lugares que permitieran desarrollar actividades comerciales altamente diversificadas, típicas de un lugar central de jerarquía inferior.

Con el propósito de apoyar aún más nuestra argumentación, revisaremos algunas estadísticas de las actividades laborales de las familias árabes a nivel nacional.

Luego de superar esta difícil e ingrata etapa de *venta ambulante*, los inmigrantes continúan sin mayor especialización en cuanto a la mercancía que vendían, pero ahora la venta se realiza en un *puesto o tienda comercial*.

La etapa posterior consistió en la especialización en la venta de artículos relacionados con materiales *textiles*. La dedicación a la industria *textil y confec-*

¹¹ "En Chile, la gran mayoría de los inmigrantes estaban familiarizados con el trabajo de compraventa, porque provenían de pequeñas ciudades donde era un ocupación generalizada. No fue, entonces, extraño que prácticamente todos optaran por convertirse en vendedores ambulantes. Cargando sus mercancías en cajas o modestas maletas, comerciaban sus artículos en la calle, de ciudad en ciudad, y por todos los rincones del país, luchando duramente por darse a entender en su media lengua. Poniendo todo su empeño en aprender pronto el idioma y en ubicarse en ciudades desconocidas".

Periódico *Mundo Árabe*, octubre 1981 marzo 1982, N° 854, Stgo. de Chile, p. 65, "En otros países del Continente tuvieron un comportamiento espacial y económico similar. Es así como también en Honduras viajaban de aldea en aldea vendiendo su mercancía. En Brasil, se desplazaban hacia el interior del país, hacia el Norte, Noreste, Este, Sur y Centro Oeste. En los EE.UU. se convirtieron en vendedores ambulantes, comerciando pequeños artículos que podían llevar consigo, tales como escobas, géneros, prendas de vestir y encajes. Circulaban bastante, no sólo de calle en calle, sino de ciudad en ciudad y de estado en estado; desde Nueva York a California y a muchos puntos intermedios", en III Congreso Panamericano Árabe en Santiago de Chile, op. cit.

ción *de prendas de vestir* constituye la especialización industrial de aquellos miembros de la colonia árabe que alcanzan esta etapa.

CUADRO N° 3
ACTIVIDAD LABORAL DE LAS FAMILIAS ARABES
EN SANTIAGO Y EL RESTO DEL PAIS

<i>Actividad Laboral</i>	<i>Santiago</i>	<i>Resto País</i>	<i>Total</i>
Varios Ramos del Comercio	458	365	823
Tiendas y Paqueterías	166	834	1.000
Industrias	180	—	180
Profesionales	29	79	108
Otras Actividades	97	247	344
Sin Datos	198	341	539
Total	1.128	1.866	2.994

Fuente: Elaboración de datos, Guía 1941, op. cit.

Del cuadro N° 3 se desprende que el 74,25% de la población árabe a nivel nacional se concentró en el sector comercio, representado por las columnas "varios ramos del comercio" y "tiendas y paqueterías". Se aprecia, además, que del total nacional de familias árabes con tiendas y paqueterías (rubro altamente diversificado) el 83,40% está establecido en 1941 fuera de la capital.

Contrariamente, se aprecia que la totalidad de las personas vinculadas a actividades industriales en 1941 están localizadas en Santiago.

A continuación se revisan los antecedentes relativos a la inserción económica y espacial de la población árabe en la ciudad de Santiago, capital de Chile.

ORIENTACIÓN ECONÓMICA

La dedicación y evolución en las actividades laborales de la población árabe inmigrante, localizada en Santiago en 1941, guarda estrecha relación con los períodos de llegada a nuestro país¹². Es así como los inmigrantes que llegan entre 1870 y 1930¹³ se dedican en 1941 en un 18,59% al comercio altamente diversificado representado básicamente por las tiendas y paqueterías. Por otra parte, en la industria (mayoritariamente textil) se concentra para ese mismo año el 15,46% de los inmigrantes árabes. Se aprecia, pues, una diferencia relativa

¹² Es necesario en este momento poner énfasis en que uno de los factores de atracción más importante fue la presencia en el lugar de destino de un pariente o coterráneo, quien en gran medida incorporaba al recién llegado al mismo tipo de actividad económica.

¹³ En líneas generales, este período llamado como "desarrollo hacia afuera" se caracterizó por la organización del sistema económico ligado fuertemente a los mercados externos, creándose de este modo lazos de dependencia económica que repercutirían drásticamente en la economía del país al producirse la crisis mundial de mil novecientos treinta.

mínima en lo que respecta un rubro altamente diversificado *vis-à-vis* de un rubro altamente especializado.

Ahora bien, en el periodo 1931-1941, en el cual se da impulso al período sustitutivo de importaciones ¹⁴, la relación antes presentada cambia significativamente. Los inmigrantes que llegan en este período y que poseen tienda o paquetería sólo representan el 3,45%. Para el mismo período (1931-1941) aumenta a un 27,59% la proporción de inmigrantes que se dedican a actividades industriales en el año 1941. La baja relativa en "tiendas y paqueterías" y el aumento relativo en "industrias" en el período 1931-1941 (alterando bruscamente la proporción constante que se manifestaba en los períodos anteriores) deja en evidencia la incidencia que tuvo el cambio en el estilo de desarrollo que se produce en Chile (y en América Latina en general), después de 1930, en la actividad económica de la colectividad árabe.

A su vez, los inmigrantes árabes que alcanzan la etapa industrial se vinculan casi exclusivamente a los materiales textiles, haciendo de esta manera un aporte positivo al desarrollo de la industria textil en Chile ¹⁵.

Los árabes, entre otras colonias inmigrantes, fueron manifiestamente quienes mejor aprovecharon e impulsaron la industrialización, constituyendo la principal veta ¹⁶ de empresarios con que contó el país para su desarrollo ¹⁷. A la luz de los antecedentes expuestos, pensamos que el aporte de los inmigrantes árabes en el desarrollo de la industria textil en Chile resulta fundamental y determina hasta hoy la orientación económica de la población de origen árabe en los rubros (ya sea producción o comercialización) dependientes de materiales textiles, apoyándose recíprocamente en base a las relaciones sociales derivadas de los vínculos de parentesco o de nacionalidad.

Veamos a continuación hasta qué punto se confirma la tendencia a la dedicación hacia actividades comerciales e industriales. Con este propósito haremos un cuadro resumen comparativo entre los datos elaborados a partir de la

¹⁴ Producto de la crisis mundial, se reduce fuertemente el valor exportador, se agotan las reservas internas y se dificulta la obtención del crédito externo. Esta situación trae consigo una industrialización espontánea hasta alrededor de 1941, provocando un período de desarrollo llamado "hacia adentro", donde la economía se recluye y se realiza un esfuerzo oficial por sustituir las importaciones de bienes manufacturados a través del aprovechamiento al máximo de la capacidad industrial instalada.

¹⁵ En el capítulo referente a la industria textil en Chile (Cuatro siglos de la historia de Santiago. Empresa Editora Zig-Zag S. A., Stgo. de Chile 1943), se hace referencia a siete industrias textiles, de las cuales seis pertenecen a inmigrantes (árabes). Veamos cómo encabezan los extensos y elogiosos comentarios sobre algunas industrias textiles pertenecientes a inmigrantes árabes.

a) "El origen de importantes industrias ha sido el desarrollo de pequeños negocios. De una paquetería a una fábrica de tejidos y luego a otra de hilar lana", pág. 123.

b) "La iniciativa y el esfuerzo de hombres emprendedores han sido la base del progreso de la industria textil de Chile", pág. 122.

c) "La fabricación de telas de seda ha alcanzado en Chile un gran desarrollo", pág. 135.

¹⁶ Durante el siglo XIX y comienzos del siglo XX, inmigración y crecimiento económico se relacionaron casuísticamente "formando las bases de una amplia gama de nuevas industrias manufactureras, incluyendo las textiles, de muebles, químicas, de vidrio y cerveza, y como artesanos, aportaron los conocimientos técnicos necesarios para obtener el éxito indispensable de estas nuevas industrias". J. A. G. Kenwood y A. L. Loughheed: Historia del Desarrollo Económico Internacional. Ediciones Istmo, Tomo 1 -Madrid 1972, p. 95.

¹⁷ Andrés Sanfuentes, op. cit.

información de la guía de 1941 y los datos entregados por el censo de 1970 referentes a la población árabe en el gran Santiago¹⁸.

CUADRO N° 4
PORCENTAJE DE LA POBLACION ARABE
EN CADA ACTIVIDAD LABORAL

<i>Actividad Laboral</i>	1941	1970
Comerciante	67,10	51,09
Industrial	19,35	21,71
Profesional	3,12	9,75
Otras	10,43	17,45
Total	100,00	100,00

Fuente: Elaboración de datos, Guía 1941, op. cit. y Henríquez y Bitar: op. cit., pág. 90.

Si bien se perciben algunas diferencias en la orientación laboral de la población árabe en 1941 (84,57% inmigrantes) y en 1970 (85,78% descendientes), como ser el aumento de profesionales y la diversificación de las actividades representado por "otras actividades" en detrimento del sector comercio, no es posible hablar de grandes cambios cualitativos en la distribución por actividad económica de la población árabe entre estos periodos¹⁹. Ahora bien, el 81% de las personas ocupadas en el sector comercio se encuentra en el rubro "paquetería" y "vestuario" y el 75,30% del sector industria se encuentra en los rubros "confecciones" y "textiles". Se ha podido constatar en esta investigación que la tercera parte de las personas propietarias de una fábrica de confecciones o una industria textil son de origen árabe, sin considerar que en el sector comercio un porcentaje importante de ellos se especializa en prendas de vestir, que se relaciona con materiales textiles. Cabe también mencionar el carácter preponderante de trabajador independiente o asociado a la familia de la población árabe. Al respecto, el censo de 1970 señala que, en el sector comercio, el 62,97% son empresarios y trabajadores independientes, mientras que el 15,70% son trabajadores familiares. En el sector industria el 88,21% son empresarios y trabajadores independientes y el 4,74% trabajadores familiares. La gran preponderancia de trabajadores independientes coincide con la condición imperante en los lugares de origen (lo cual muestra una Continuidad en el carácter de trabajador por cuenta propia).

ORIENTACIÓN ESPACIAL

Luego de haber detectado los rubros de dedicación económicos más importantes de la población árabe en Santiago, veremos ahora su orientación espacial en esta misma ciudad.

¹⁸ Henríquez y Bitar: Censo de la población árabe del Gran Santiago. Editor: Arancibia Hnos., Santiago de Chile, 1970.

¹⁹ El seguimiento generacional de normas conductuales similares se explica en gran parte por el concepto altamente unitario de las relaciones familiares y grupales predominantes en la cultura árabe.

Los inmigrantes árabes estaban localizados en 1941 preferentemente en el sector definido como "Recoleta", en la comuna de Santiago. El 26,33% de los inmigrantes árabes se sitúan en esa área; el 14,54% en el sector "San Pablo"; el 10,90% en el sector "Centro" y el 8,42% en toda la comuna de Ñuñoa. Se aprecia, pues, que a pesar de la menor dimensión territorial de la unidad geográfica definida como sector "Recoleta" esta área acapara el mayor porcentaje de inmigrantes²⁰.

Dicha localización preferente en el sector "Recoleta" disminuye progresivamente de acuerdo a los períodos de llegada de los inmigrantes. Esta situación puede explicarse por el aumento en la dispersión espacial de esta colectividad con el correr de los años, debido a la mayor posibilidad de integración socio-económica en la sociedad chilena²¹. Dicha tendencia espacial actúa como imán locacional de otros familiares u otros inmigrantes recién llegados, lo cual explica la mayor dispersión espacial para cada período de llegada.

Localizarse en la periferia urbana permite crear cierto tipo de subculturas que, de alguna forma, los protege de la sociedad receptora aún desconocida para ellos, haciendo más paulatino (en consecuencia menos dificultoso) su proceso de integración²².

Habría que agregar a esto, la segregación espacial de Santiago, y considerar además que en los lugares de origen de los migrantes existía también una segregación espacial, aunque ésta respondía básicamente a causas religiosas²³.

A la luz de estos antecedentes podemos afirmar que la orientación espacial de las familias árabes en Santiago en 1941 posee una explicación teórica y responde a características históricas tanto del lugar de origen como de destino.

Se vio anteriormente que la localización en el sector de "Recoleta" disminuye progresivamente a través de los períodos de inmigración. Al respecto, la inmigración proveniente de Siria decae bruscamente después de 1931; no así la proveniente de Palestina, que aumenta significativamente entre 1931 y 1941. Esto justifica la mayor dispersión de la población siria en Santiago, ya que la localización espacial de los inmigrantes recién llegados se orienta, en un prin-

²⁰ El barrio "Patronato" ubicado en el sector "Recoleta" es aún actualmente el centro tradicional más importante de la colonia árabe.

²¹ Es necesario destacar que el aumento progresivo de la población árabe nacida en Chile justifica y explica también este comportamiento, considerando además que los descendientes siguen en mayor medida las orientaciones de crecimiento de la ciudad de Santiago, particularmente para el sector Ñuñoa.

²² Este aspecto es muy importante, si consideramos que los inmigrantes árabes localizados en Santiago se concentraron preferentemente en la Chimba o Cañadilla, como se denominaba en el siglo pasado el actual sector Recoleta, barrio periférico caracterizado por su marginalidad económica y social.

²³ "En cuanto a la segregación espacial que caracteriza a nuestras ciudades en 1921, Karl H. Brunner, arquitecto austriaco de gran influencia en el desarrollo urbano de Santiago, hacía ver que en el área urbana de nuestra capital existían dos sectores que, en definitiva, se representaban, por una parte, por aquellos que llevaban un estilo de vida inspirado de Europa y, por otra parte, principalmente por postizos, hijos de la fusión de la sangre india y española".

Armando de Ramón, Suburbios y arrabales en una área metropolitana: El caso de Santiago de Chile, en Ensayos histórico-sociales sobre la urbanización en América Latina, Ediciones SIAP, Bs. Aires, 1968.

cipio, hacia su mismo grupo migratorio. En consecuencia, puede concluirse que en los grupos migratorios que no siguen recibiendo la aportación constante de nuevos inmigrantes se tiende a una mayor integración socioeconómica en la sociedad receptora y a un comportamiento espacial de menor incidencia grupal, siguiendo, por ende, pautas de conducta más semejantes a las de la sociedad receptora. De acuerdo a los datos de la Guía de Teléfonos de 1941, el 16,28% de los descendientes de árabes se localizan en la comuna de Ñuñoa, mientras que para ese mismo año, sólo el 6,85% de los inmigrantes se localiza en esa comuna.

Revisemos esta tendencia a partir de la información que entrega el censo de población árabe en Santiago para 1970, relativa a la repartición geográfica residencial por comunas de dicha población.

CUADRO N° 5
LOCALIZACION ESPACIAL RESIDENCIAL POR COMUNAS
DE LA POBLACION ARABE EN SANTIAGO

<i>Comunas</i>	%
Santiago	39,47
Ñuñoa	22,77
Las Condes	11,74
Providencia	11,45
Otras Comunas	14,44
Sin datos	0,13
Total	100,00

Fuente: Henríquez y Bitar, op. cit., p. 14.

Si consideramos que el 85,78% de la población censada en 1970 es nacida en Chile, la información que se desprende de la Guía de 1941 relativa a la tendencia locacional de las familias árabes nacidas en Chile se confirma con el censo de 1970, el cual arroja un 22,77% de localización espacial en la comuna de Ñuñoa.

Asimismo, podemos ver que para 1970 el 39,47% de la población árabe localizada en Santiago habita en la comuna de Santiago, mientras que en 1941, sólo considerando los sectores de "Recoleta", "San Pablo" y "Centro", este porcentaje alcanza el 51,77%. Al comparar los porcentajes de la localización espacial para 1941 y 1970, puede verse una menor concentración espacial en determinados sectores de la capital, lo cual significa un aumento de la interacción con los sectores nacionales derivada de la creciente integración socioeconómica en la sociedad receptora.

A propósito de este punto, existe una estrecha relación entre el desarrollo de ciertas actividades laborales y la localización espacial de la población árabe en Santiago. En primer lugar, veamos cuál es esta relación en 1941.

La población árabe que se localiza en ese año en el sector "Recoleta" se dedica mayoritariamente (42,42%) a "varios rubros del comercio". También se

aprecia un gran porcentaje (19,87) dedicado a "actividades industriales", seguramente industrias de pequeño tamaño del tipo domiciliaria, destinadas exclusivamente al abastecimiento de su puesto de venta particular. De acuerdo a resultados obtenidos de nuestra investigación, el sector "Recoleta" agrupa el 41,22% de la población árabe mayoritariamente nacida en Chile, propietaria de locales comerciales de vestuario, paqueterías y fábrica de confecciones en industrias textiles considerados en su conjunto; lo cual confirma que hasta el día de hoy este sector y principalmente el barrio "Patronato" —el cual presenta una fisonomía comercial y costumbrista típica de la cultura árabe— concentran la mayor parte de la población comercial de origen árabe, quedando así definida un área espacial en la ciudad de Santiago, que identifica plenamente a la colectividad árabe en nuestra capital.

En resumen:

a) La población árabe considerada conjuntamente se localiza en Santiago en mayor proporción que la población nacional, pero en menor proporción que el resto de las colonias europeas.

b) Dicha preferencia locacional en nuestra capital varía por nación de origen de acuerdo a la existencia de uno o varios puntos importantes de origen y a las características regionales de estos centros poblados.

c) Los inmigrantes árabes que no se localizan en Santiago se dispersan a través de todo el territorio nacional, orientándose, al mismo tiempo, preferencialmente hacia ciudades secundarias a nivel de provincia.

d) La localización dispersa y en poblados secundarios se explica principalmente por las características propias del desarrollo urbano nacional y la dedicación a actividades comerciales de tipo ambulatorio y muy diversificado.

e) La característica migratoria "en cadena", vinculada a las relaciones de parentesco, alentó fuertemente la localización espacial en determinados pueblos de núcleos familiares enteros y determinó asimismo su dedicación a actividades económicas similares, generando la concentración espacial y económica de pobladores árabes inmigrantes y descendientes en áreas específicas y rubros de actividad comercial también específicos.

f) La población árabe que se concentró en Santiago se dedica mayoritariamente, en calidad de empresario, a actividades comerciales e industriales relacionadas con materiales textiles. Esta especialización comercial se entiende al considerar integralmente la vocación económica de los inmigrantes en sus lugares de origen y el proceso de industrialización sustitutiva chileno.

g) Con respecto a la localización espacial al interior de la ciudad de Santiago, pudo comprobarse una concentración preferencial marcada en el sector "Recoleta" en el año 1941. No obstante, si bien hoy en día existe aún concentración espacial de la población árabe en este sector, ésta se manifiesta fundamentalmente en el comercio allí establecido, toda vez que la localización residencial, con el gran paso generacional, ha ido cada vez más siguiendo las tendencias de la población nacional, evidenciando con esto la mayor interacción y participación de la población de origen árabe en nuestra sociedad.
